



CE

CS

NÁVOD K OBSLUZE ELEKTRICKÝ VOZÍK

Model 9.500 od 2012-08

MEYRA®
Usnadníme lidem pohyb.

Obsah

Úvod	5
Indikace	6
Převzetí.....	6
Úprava	6
Specifikace	7
Použití.....	7
Životnost	7
Upozornění pro odborného prodejce	8
Programování jízdních vlastností	8
Přehled	9
Model: 9.500	9
Jízdní vlastnosti	10
Užívání elektrického vozíku	10
Zajištění elektrického vozíku	10
Zkouška funkce.....	10
Brzdy	11
Provozní brzda.....	11
Zabrzdnění vozíku	11
Aretační brzda	11
Zajištění / uvolnění brzd	11
Elektrický/mechanický provoz	12
Nastavení mechanického provozu	12
Nastavení elektrického provozu	12
Kontrola před jízdou	13
Nabíjení.....	13
Ovládací modul	14
Popis funkce	14
Umístění ovládacího modulu	14
Horizontální úprava polohy.....	14
Vertikální úprava polohy	14
Sejmutí ovládacího modulu	14
Nasazení ovládacího modulu	14
Odklopení ovládacího modulu stranou	15

Opěrky rukou.....	16
Sejmutí opěrky ruky.....	16
Zasunutí opěrky ruky.....	16
Úprava šířky sedu	16
Zádová opěra.....	17
Sejmutí zádové opěry.....	17
Nasazení zádové opěry.....	17
Řemínková záda.....	18
Sejmutí zádového polstru.....	18
Přípevnění zádového polstru.....	18
Nastavování sklonu zádové opěry	19
Sedačka.....	20
Sedací polštář.....	20
Uvolnění sedacího kurtu.....	20
Přípevnění sedacího kurtu.....	20
Stupačky	21
Lýtkový kurt.....	21
Sejmutí lýtkového kurtu.....	21
Přípevnění lýtkového kurtu	21
Nastavení délky lýtkového kurtu	21
Spodní díl stupaček	22
Podnožky.....	22
Horní díl stupačky.....	23
Vytočení stupaček	23
Vrácení stupaček do původní polohy	24
Sejmutí stupaček.....	25
Zavěšení stupaček	25
Mechanicky polohovací stupačka.....	26
Zvednutí/spuštění stupačky	26
Zásuvná stabilizační kolečka.....	27
Zasunutí / vytažení zásuvných stabilizačních koleček.....	27
Nasazení zásuvných stabilizačních koleček.....	27
Fixační pás.....	28
Držák holí.....	28
Osvětlení	28

Skládání / rozkládání	29
Skládání elektrického vozíku	29
Rozložení elektrického vozíku	31
Nakládání a přeprava	33
Nakládání	33
Přeprava ve vozidlech	33
Zajištění při přepravě	34
Přeprava osob v motorovém vozidle	34
Údržba	35
Údržba	35
Plán údržby	36
Pojistky	38
Výměna pojistek	38
Poškození vzduchem plněných pneumatik	38
Osvětlení	39
Světlomet	39
Odstranění poruch	40
Technické údaje	41
Dojezd	41
Stoupavost	41
Model 9.500	42
Význam štítků na elektrickém vozíku	45
Význam symbolů na typovém štítku	46
Potvrzení o prohlídce	47
Poznámky	48
Ručení / Záruka	50
Záruční kupón	51
Potvrzení o prohlídce při předání vozíku	51

ÚVOD

Děkujeme za důvěru, kterou jste projevíli naší firmě volbou elektrického vozíku této modelové řady.

Model, který jste zvolili, splňuje požadavek na mobilitu a větší nezávislost díky osvědčené technologii MEYRA v nové podobě.

Elektrický vozík je stejně jako jakékoli jiné vozidlo technickou pomůckou. Vyžaduje vysvětlení, pravidelnou péči a při nesprávném používání v sobě skrývá určitá nebezpečí. Proto je nutné naučit se správné manipulaci. Tento návod k obsluze představuje pomůcku, která vám pomůže osvojit si způsob zacházení s elektrickým vozíkem, a slouží tak k prevenci úrazů.

Upozornění:

Zobrazené varianty výbavy se od vašeho modelu mohou lišit.

- Jsou proto uvedeny také kapitoly s volitelnou výbavou, která se vašeho individuálního elektrického vozíku nemusí týkat.

Pozor:

-  Před prvním uvedením do provozu
- si přečtěte dokumentaci, která patří k elektrickému vozíku:

- tento návod k obsluze,
- návod k obsluze < *Ovládací modul* > ,
- bezpečnostní a všeobecné pokyny k manipulaci pro < *Elektrická vozidla* > .

Upozornění:

Děti a mládež by si před první jízdou měli dokumentaci, která patří k elektrickému vozíku, pročíst spolu s ro-

diči popř. s dohlížející osobou nebo doprovodem.

Pro uživatele se zrakovým postižením jsou přístupné soubory ve formátu PDF na naší internetové stránce < www.meyra.com > .

-  V případě potřeby se obraťte na svého odborného prodejce.

Alternativně si uživatelé se zrakovým postižením mohou nechat dokumentaci přečíst další osobou.

INDIKACE

Použití tohoto produktu poskytujícího mobilitu se doporučuje při těchto indikacích:

- ☞ neschopnost chůze resp. silně omezená schopnost chůze v rámci základní potřeby pohybu po vlastním bytě.
- ☞ potřeba opustit byt, aby se uživatel při krátké procházce dostal na čerstvý vzduch nebo aby se dostal na místa v blízkosti bytu, kde potřebuje vyřídít každodenní záležitosti.

PŘEVZETÍ

Všechny produkty se v našem závodě kontrolují a balí do speciálních kartonů.

- ☞ **Upozornění:**
Přesto vás prosíme, abyste elektrický vozík okamžitě po obdržení, nejlépe v přítomnosti doručitele, zkontrolovali, zda na něm nejsou škody vzniklé během transportu.
- ☞ **Upozornění:**
Obal elektrického vozíku byste měli uschovat pro případ pozdější nutnou přepravu.

ÚPRAVA

- ☞ **Upozornění:**
První úpravu elektrického vozíku podle potřeb uživatele a potřebné poučení o manipulaci provádí pracovníci proškolení v problematice vozíku.

Elektrický vozík bude uživateli předán připravený k provozu a přizpůsobený daným potřebám tak, aby odpovídal

všem relevantním bezpečnostním předpisům.

- ☞ **Upozornění:**
Elektrická polohování je třeba pro elektrický provoz nastavit tak, aby bylo zaručeno bezpečné řízení vozíku.

Pozor:

- ! Dodatečné úpravy nebo nastavení nechávejte zásadně provádět u odborného prodejce.

- ☞ **Upozornění:**
☞ Doporučujeme pravidelnou kontrolu individuálního nastavení vozíku, aby byla dlouhodobě zaručena optimální způsobilost vozíku i při změnách obrazu choroby či postižení uživatele.
- ☞ Speciálně u dětí a dorostu doporučujeme úpravu každých 6 měsíců.

SPECIFIKACE

Elektrický vozík je ekologicky příznivé elektrické vozidlo. Byl vyvinutý k rozšíření akčního rádiu v případě omezení ze zdravotních nebo věkových důvodů.

- ☞ Model je zařazen do třídy použití B podle normy EN12184.

POUŽITÍ

Elektrický vozík slouží výlučně k přepravě jedné poučené osoby. Tahání či přeprava jiných břemen neodpovídá účelu jeho použití.

Pro používání na veřejných cestách musí být elektrický vozík vybaven osvětlovací soustavou, která je k dostání jako volitelná výbava.

Podle nastavení stupačky dokáže překonat max. výšku překážky 40 mm či 70 mm.

- ☞ Nastavte výšku sedačky nebo stupačky tak, aby stupačky a stabilizační kolečka byly od země ve vzdálenosti potřebné k překonávání překážek.

ŽIVOTNOST

U tohoto produktu předpokládáme očekávanou průměrnou životnost produktu 5 let, pokud se produkt používá k určitému účelu a jsou dodržovány veškeré předpisy pro údržbu a servis.

Životnost vašeho produktu závisí jak na četnosti používání a prostředí, v němž ho používáte, tak na péči.

Použitím náhradních dílů lze životnost produktu prodloužit. Náhradní díly bývají zpravidla k dostání až 5 let po ukončení výroby.

- ☞ Uvedená životnost nepředstavuje žádnou dodatečnou záruku.

Upozornění pro odborného prodejce

Na vyžádání můžete obdržet servisní návod, v němž se nachází kontrolní list pro roční prohlídky.

V kontrolním listu jsou vyjmenovány zkoušky funkcí, které jsou při prohlídce nutné.

Představují vodítko pro provádění inspekčních prací.

Upozornění:

Nevypovídají nic o skutečně potřebném rozsahu práce zjištěném na elektrickém vozíku.

Po úspěšném provedení roční prohlídky je třeba vyplnit potvrzení o prohlídce, které se nachází v návodu k obsluze.

Předlohu pro další potvrzení o prohlídce můžete v případě potřeby okopírovat ze servisního návodu. Přiložte ji potom k návodu k obsluze.

Programování jízdních vlastností

Jízdní vlastnosti elektrického vozíku lze nastavit pomocí programovacího přístroje.

 Říďte se zde příslušným < servisním návodem >.

Jízdní vlastnosti elektrického vozíku by se měly pravidelně upravovat podle individuálních potřeb a pokroků příslušného uživatele.

 Naprogramování by mělo být přizpůsobené speciálně danému uživateli. Je třeba zohlednit schopnost reakce, konstituci a fyzické a psychické schopnosti. Zde může být velmi užitečná konzultace s lékařem nebo terapeutem.

Pozor:

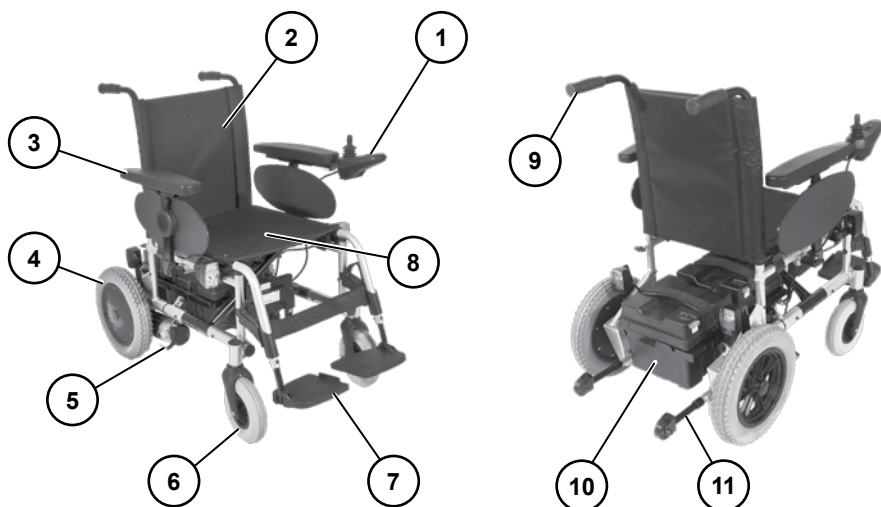
 Každá změna programu nastaveného z výroby může představovat zvýšené riziko nehody.

 Hrozí nebezpečí převrácení v zatáčkách.

PŘEHLED

Model: 9.500

Přehled ukazuje nejdůležitější komponenty a ovládací zařízení elektrického vozíku.



Pol. Označení

- 1 Ovládací modul
- 2 Zádový polstr
- 3 Opěrka ruky
- 4 Poháněcí kolo
- 5 Přepínací páčka elektrický/mechanický provoz
- 6 Přední kolo
- 7 Stupačka/nedělená podnožka
- 8 Sedačka

- 9 Madlo pro doprovod
- 10 Baterie
- 11 Stabilizační kolečko



Elektrický provoz



Mechanický provoz

JÍZDNÍ VLASTNOSTI

Optimalizaci jízdních vlastností elektrického vozíku podle vašich osobních schopností provede váš odborný prodejce.

Schopnost přizpůsobení znamená dostatečný jízdní komfort a vysokou bezpečnost provozu.

Rychlost a směr jízdy určíte sami během jízdy pohybem joysticku (páčky pro řízení a jízdu) a nastavenou maximální konečnou rychlostí vašeho elektrického vozíku.

UŽÍVÁNÍ ELEKTRICKÉHO VOZÍKU

Zajištění elektrického vozíku

Elektrický vozík je třeba zajistit proti nechtěnému rozjezdu takto:

1. Přepínací páčku pro elektrický/mechanický provoz (5) na obou stranách přepněte dolů na elektrický provoz.
2. Vypněte ovládací modul.

Zkouška funkce

Před každou jízdou zkontrolujte funkci a bezpečnost elektrického vozíku.

-  Řiďte se pokyny v přiložené dokumentaci, kapitola < *Kontrola před jízdou* >.

BRZDY

Provozní brzda

Motory pracují elektricky jako provozní brzda a elektrický vozík jemně a bez cukání zabrzdí až do zastavení.

Zabrzdění vozíku

K postupnému zabrzdění vozíku pomalu ved'te joystick (páčku pro jízdu a řízení) zpět do výchozí polohy (nulová poloha).

- ☞ Elektrický vozík zabrzdí na nejkratší dráze po puštění joysticku.

Aretační brzda

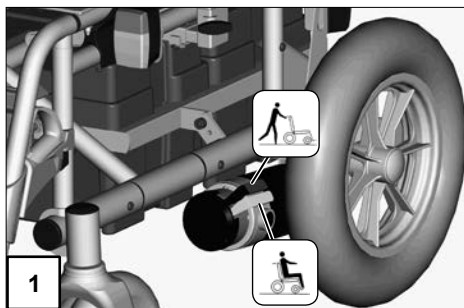
Aretační brzdy účinkují jenom tehdy, když přepínací páčka k přepínání mezi elektrickým a mechanickým provozem obou motorů je přepnutá nahoru na elektrický provoz. Při rozjezdu se automaticky uvolní.

Uvolněte ručně aretační brzdy tak, že přepínací páčku k přepínání mezi elektrickým a mechanickým provozem obou motorů přepnete na mechanický provoz.

Zajištění / uvolnění brzd

Pozor:

- ⚠ Elektrickým vozíkem se zajištěnými brzdami se nesmí nechat postrkovat.
- Při nasedání a vysedání z elektrického vozíku musí být vozík vypnutý a páčky k přepínání mezi elektrickým a mechanickým provozem na obou stranách musejí být nastavené na elektrický provoz!
- Při nechtěném dotyku joysticku (páčky pro jízdu a řízení) se elektrický vozík jinak může nekontrolovaně rozjet! – Nebezpečí úrazu!



- ☞ Ruční manipulaci s přepínací páčkou provádí doprovod.

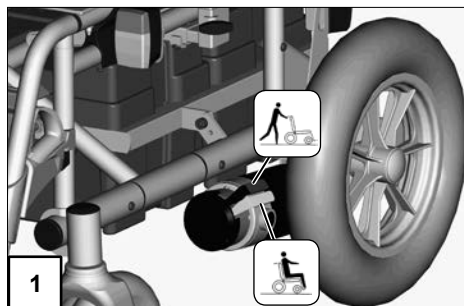
K zajištění brzd přepněte páčku k přepínání mezi elektrickým a mechanickým provozem na obou stranách dolů až na doraz na elektrický provoz [1].

K uvolnění brzd přepněte páčku k přepínání mezi elektrickým a mechanickým provozem na obou stranách nahoru až na doraz na mechanický provoz [1].

Elektrický/mechanický provoz

Pozor:

- ! Elektrický vozík přepínejte na mechanický provoz nebo postrkujte jenom ve vypnutém stavu za účelem přemístění nebo v případě nouze, ale nikdy na svahu.
- ☞ Při mechanickém provozu jsou elektromagnetické brzdy vypnuté.
 - Elektrický vozík potom lze zabrzdit pouze přepnutím na elektrický provoz.
- ☞ Při přemísťování uchopte elektrický vozík za madlo pro doprovod na záďové opěře.



Nastavení mechanického provozu

1. Vypněte ovládací modul, jinak je postrkování ztížené.
 - ☞ Řiďte se při tom návodem k obsluze < Ovládací modul >.
 2. Přepínací páčku pro elektrický/mechanický provoz nastavte na "Mechanický provoz" [1].
- ☞ Elektrickým vozíkem se nyní dá jenom postrkovat.

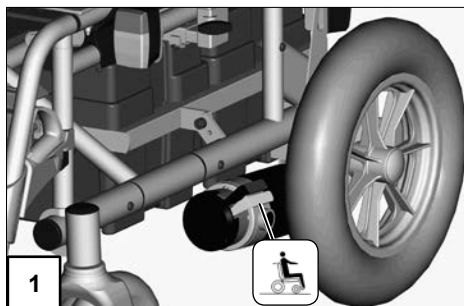
Nastavení elektrického provozu

1. Přepínací páčku pro elektrický / mechanický provoz nastavte na elektrický provoz [1].
 2. Vypněte ovládací modul.
 - ☞ Řiďte se při tom návodem k obsluze < Ovládací modul >.
- ☞ Elektrický vozík je nyní připravený k jízdě.

KONTROLA PŘED JÍZDOU

Před jízdou byste měli zkontrolovat:

- nabití baterie.
- nastavenou předvolbu max. konečné rychlosti.
 - ☞ Řiďte se při tom vždy návodem k obsluze < *Ovládací modul* >.
- polohu ovládacího modulu.
 - ☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Umístění ovládacího modulu na straně 14*.
- pevné usazení pojistek baterií (2).
- polohu přepínací páčky pro elektrický/mechanický provoz.
 - ☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Elektrický/mechanický provoz na straně 12*.



Nabíjení

Nabíjení probíhá jenom s neporušenými pojistkami baterií (2).

Při nabíjení baterií postupujte podle následující dokumentace:

- návod k obsluze < *Ovládací modul* >.
- bezpečnostní a všeobecné pokyny k manipulaci pro < *Elektrická vozidla* >.
- návod k obsluze nabíječky.

OVLÁDACÍ MODUL

Popis funkce

Podrobný popis tlačítek a symbolů naleznete v návodu k obsluze < Ovládací modul >.

Umístění ovládacího modulu

Polohu ovládacího modulu lze upravit podle individuálních potřeb uživatele. Při přepravě nebo ukládání vozíku můžeme také ovládací modul sejmut a položit stranou nebo na sedačku.

Pozor:

- ! Před nastavováním či sejmutím ovládací modul vypněte.

Horizontální úprava polohy

Uvolněte svěrací šroub k nastavování hloubky (1). Ovládací modul posuňte do požadované polohy. Kabel přitom opatrně přidržujte a svěrací šroub opět bezpečně utáhněte.

Vertikální úprava polohy

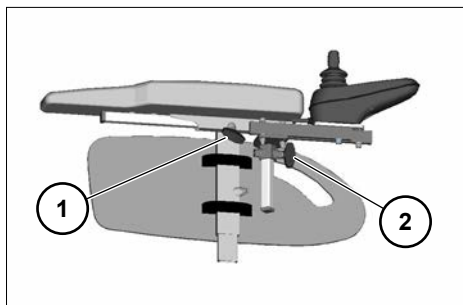
Pomocí výškově nastavitelného držáku ovládacího modulu, který je volitelnou výbavou, lze nastavovat výšku ovládacího modulu.

Uvolněte svěrací páčku (2), podržte ovládací modul, přemístěte ho do požadované polohy, páčku opět utáhněte.

Sejmutí ovládacího modulu

K sejmutí ovládacího modulu uvolněte svěrací šroub (1). Ovládací modul vytáhněte dopředu.

- ☞ Opatrně při tom přidržujte kabel.



Nasazení ovládacího modulu

Pro elektrický provoz ovládací modul opět nasadte. Utáhněte svěrací šroub (1).

- ☞ Opatrně při tom přidržujte kabel.

Odklopení ovládacího modulu stranou

S volitelným odklopným držákem ovládacího modulu (1) můžete ovládací modul přemístit stranou dozadu (2), takže se nachází na boku, rovnoběžně s opěrkou ruky. Díky tomu můžete např.

- najíždět blíže ke stolu,
- ovládací modul snáze sejmut.

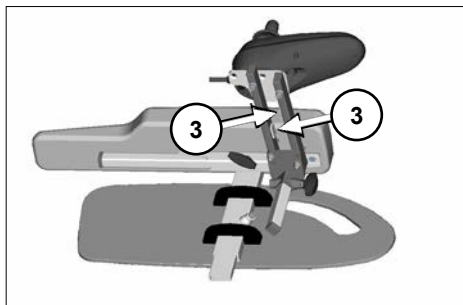
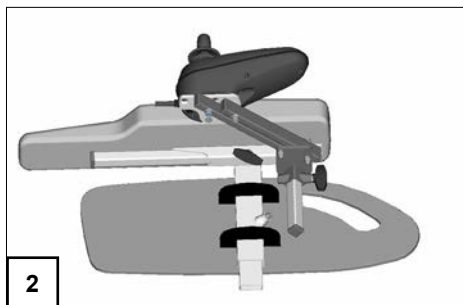
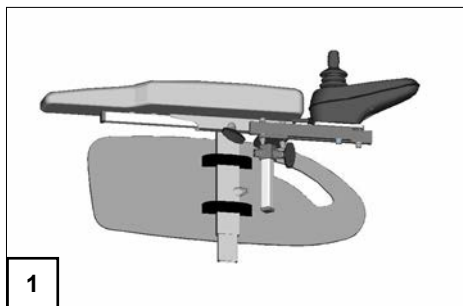
Pro normální elektrický provoz ovládací modul opět vraťte dopředu (1), až po slyšitelný doraz magnetické spojky.

Upozornění:

-  Pro snadné odklápění ovládacího modulu můžete magnetickou sílu zmenšit přelepením magnetů (3), např. lepicí páskou.
-  Jestliže je ovládací modul umístěný příliš těsně u opěrky ruky, musí se před odklápěním posunout dopředu.

Pozor:

-  Nesahejte do křížového mechanismu.
- Nebezpečí přiskřípnutí!

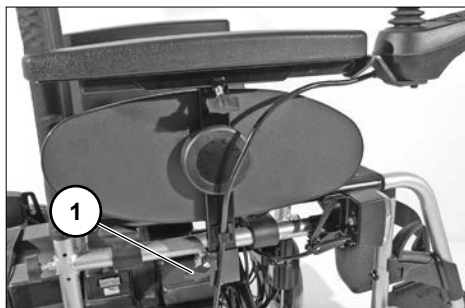


OPĚRKY RUKOU

Výšku opěrek rukou může odborný prodejce přizpůsobit podle vašich požadavků.

Pozor:

- ⚠ Opěrky rukou nepoužívejte ke zvedání ani přenášení vozíku.
- Nejezděte bez opěrek rukou!



Sejmutí opěrky ruky

Uvolněte svěrací šroub (1) a opěrku ruky sejmete vytážením nahoru.

Chcete-li sejmut opěrku ruky na straně řízení, musíte nejprve odstranit ovládací modul.

- 📖 Řiďte se pokyny v kapitole *Sejmutí ovládacího modulu na straně 14.*



Zasunutí opěrky ruky

Opěrku ruky zasuňte shora až na doraz do vodící trubky a utáhněte svěrací šroub (1).

Následně vraťte zpět případný ovládací modul.

- 📖 Řiďte se pokyny v kapitole *Nasazení ovládacího modulu na straně 14.*

Úprava šířky sedu

Šířku sedu lze upravit připevněním polstru (2) k bočnicím pomocí suchého zipu.

ZÁDOVÁ OPĚRA

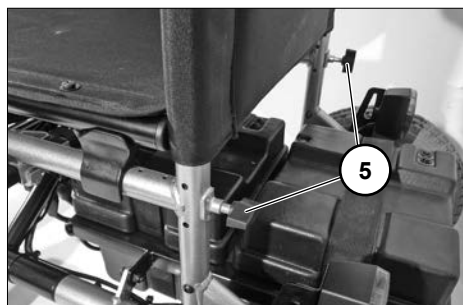
Standardní zádobou opěru (1) lze za účelem přepravy nebo uložení vozíku sejmut.

Sejmutí zádobé opěry

K sejmutí zádobé opěry nejprve hodně vyšroubujte upevňovací šrouby (3) na obou stranách. Potom zádobou opěru vytáhněte nahoru [2].

Nasazení zádobé opěry

Při nasazování nejprve zasuňte trubky zádobé opěry až na doraz do příslušné vodící trubky. Potom na obou stranách opět zašroubujte upevňovací šrouby (5).

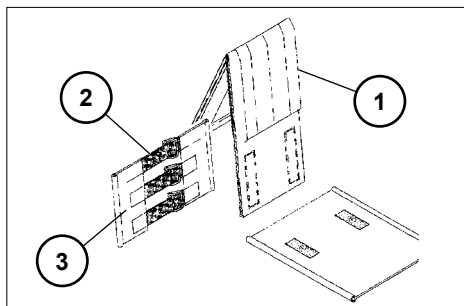


Řemínková záda

Zádový kurt lze nastavovat pomocí suchých zipů na napínacích řemíncích (2).

Sejmutí zádového polstru

Při snímání uvolněte nejprve zadní část zádového polstru (1), potom ho překlopte dopředu a stáhněte z nastavitelného zádového kurtu (3).



Přípevnění zádového polstru

Zádový polstr (1) položte doprostřed okolo horních řemínků (2) a suchým zipem připevněte k nastavitelnému zádovému kurtu (3).

☞ Aby horní hrana byla měkká, měla by mezi horním napínacím řemínkem (2) a překlopeným zádovým polstrem (1) být malá vzdálenost.

☞ Upozornění:

Jakmile se uživatel o zádový polstr (1) opět opře:

☞ Tlak na záda musí být rovnoměrně rozložený po celém zádovém polstru.

☞ Na horní hraně zádového polstru by se mezi polstr a záda měla vejít ruka.

Prodloužené zádové díly se v závislosti na nastavené výšce zádové opěrky případně připevní suchým zipem na sedací plochu a pod ní.

Nastavování sklonu zádové opěry

Manuální polohování pomocí plynové pružiny

Plynulé nastavování úhlu sklonu zádové opěry se uskutečňuje pomocí dvou plynových pružin [1].

Při nastavování uchopte zádovou opěru za madla pro doprovod a prsty pohněte uvolňovací páčkou.

Upozornění:

Před manipulací s páčkou přidržte madla pro doprovod, abyste zabránili nechtěnému prudkému napřímění zádové opěry.

 Pohněte oběma uvolňovacími páčkami (2) současně a zádové trubky nastavte rovnoběžně [3].

 Obě uvolňovací páčky (2) pusťte současně.

 Sejmutí zádové opěry s plynovou pružinou není možné.



SEDAČKA

Sedací polštář

Sedací polštář se položí na sedací plochu protiskluzovými výstupky dopředu [1].

Uvolnění sedacího kurtu

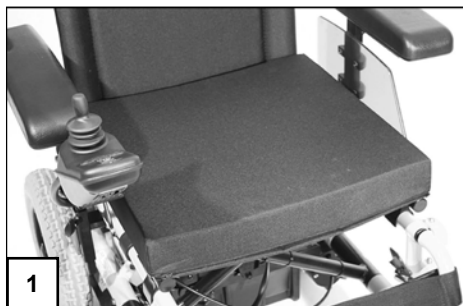
Při skládání nebo údržbě vozíku je možné sedací kurt uvolnit na jedné straně [2].

Přípevnění sedacího kurtu

Po napnutí sedacího kurtu zatlačte přídržovací kolíky lišty kurtu do trubky sedačky [3].

Upozornění:

Kolíky musejí být zatlačené natolik, aby lišta sedacího kurtu doléhala k trubce sedačky.



STUPAČKY

Pozor:

- ! Před manipulací se stupačkami zajištěte vozík proti nechtěnému rozjezdu.

☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Zajištění elektrického vozíku na straně 10.*



Lýtkový kurt

Odnímatelný lýtkový kurt (1) zabraňuje sklouznutí nohou z podnožek dozadu.

Pozor:

- ! Nejezděte bez lýtkového kurtu. – Nebezpečí úrazu!

☞ Upozornění:

Při vytáčení stupaček je třeba lýtkový kurt odstranit.

- ☞ Lýtkový kurt se nepoužívá u polohovacích stupaček, kde ho nahrazují opory lýtek.



Sejmutí lýtkového kurtu

Lýtkový kurt sejměte tak, že ho stáhnete z úchytů (3).

Přípevnění lýtkového kurtu

Lýtkový kurt připevníte natažením obou postranních smyček na úchyty [2].

Nastavení délky lýtkového kurtu

Při nastavování délky lýtkový kurt vedte okolo úchytů (3) a pomocí suchého zipu upravte potřebnou délku.

Spodní díl stupaček

Při nastupování či vystupování odklopte podnožky nahoru [1].

☞ Pozor na místa možného sevření!

- Obě nohy sundejte z podnožek.
- Případně odstraňte lýtkový kurt (2).
 - ☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Lýtkový kurt na straně 21*.



☞ Upozornění:

Před jízdou podnožky opět sklopte dolů [3] a připevňte lýtkový kurt.

Podnožky

Podnožky lze odklopit směrem ven [1] nebo sklopit směrem dovnitř [3].



Horní díl stupačky

Horní díl stupačky spolu s nasazeným spodním dílem stupačky se celkově označuje jako stupačka.

Vytočení stupaček

Pro snadné nasedání a vysedání z elektrického vozíku a k najíždění blízko např. ke skříni, k posteli či vaně lze stupačky otočit dovnitř nebo ven [1]+[2].

Upozornění:

Před vytočením stupaček sejměte lýtkový kurt.

 Řiďte se pokyny v kapitole *Lýtkový kurt na straně 21*.

Pozor:

-  Vytočené stupačky jsou automaticky odblokované a mohou snadno odpadnout. Nezapomínejte na to při další manipulaci s vozíkem (např. přeprava).
- K vytočení stupaček odklopte podnožky nahoru.
 -  Řiďte se pokyny v kapitole *Spodní díl stupaček na straně 22*.
- Potom zatáhněte nebo zatlačte příslušnou aretační páčku (3) dozadu a příslušnou stupačku vytočte.



Vrácení stupaček do původní polohy

Stupačky vrátíte do původní polohy otočením dopředu, až aretace slyšitelně zaskočí [1].

Upozornění:

Po slyšitelném zacvaknutí stupaček zkontrolujte příslušnou aretaci/zablokování.

-  Následně se řiďte kapitolou *Spodní díl stupaček na straně 22*.



Sejmutí stupaček

Ke snadnému přesedání z/do elektrického vozíku a kvůli menší délce vozíku (důležité pro transport) jsou stupačky odnímatelné [1].

Upozornění:

Před vytočením stupaček sejměte lýtkový kurt.

 Řiďte se pokyny v kapitole *Lýtkový kurt na straně 21*.

Při snímání stupačku nejprve vytočte stranou a potom ji sejměte vytažením nahoru [1].

 Řiďte se pokyny v kapitole *Vytočení stupaček na straně 23*.

 Pozor na možné nebezpečí přiskřípnutí!

Zavěšení stupaček

– Přitlačte stupačky vytočené do strany rovnoběžně k přední trubce rámu a zavěste je [2]. – Čep stupačky při tom musí vklouznout do trubky rámu.

Upozornění:

Po zavěšení stupačky otočte dopředu [3].

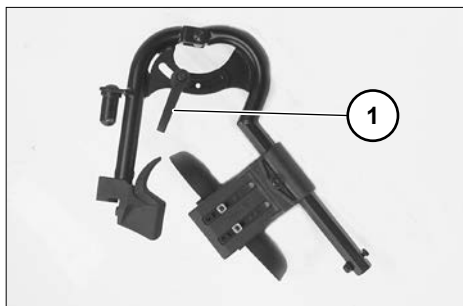
 Řiďte se pokyny v kapitole *Vrácení stupaček do původní polohy na straně 24*.



Mechanicky polohovací stupačka

Pozor:

- ! Při nastavování polohovací stupačky nikdy nesahejte volnou rukou do stavěcího mechanismu. – Nebezpečí zhmždění!
- Nastavovanou stupačku nechejte doprovodem zajistit proti nechtěnému spadnutí dolů.



Zvednutí/spuštění stupačky

1. Před zvedáním či spouštěním nechejte doprovod, aby stupačku lehkým nadzvednutím odlehčil.
2. Potom uvolněte svěrací páčku (1) a stupačku nechejte doprovodem pomalu zvednout či spustit do požadované výšky.

Pozor:

- ! Stupačku nenechávejte spadnout
 - dolů vlastní vahou. – Nebezpečí poranění!
3. Po nastavení svěrací páčku (1) opět bezpečně utáhněte.

ZÁSUVNÁ STABILIZAČNÍ KOLEČKA

Zásuvná stabilizační kolečka [1] slouží ke zvýšení stability vozíku proti převrácení dozadu při překonávání překážky nebo na svahu a jako pomůcka k naklonění vozíku při postrkování.

Pro účely přepravy nebo uložení vozíku je možné kolečka zasunout [3] nebo odstranit.

Pozor:

- ! Stabilizační kolečka v určitých situacích neposkytují dostatečnou ochranu proti převrácení dozadu.

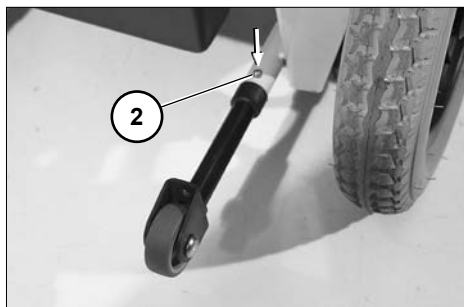
Zasunutí / vytažení zásuvných stabilizačních koleček

Nejprve zatlačte příslušný pružinový čep (2), potom příslušné stabilizační kolečko zasuněte [3] nebo vytáhněte.

Nasazení zásuvných stabilizačních koleček

Při nasazování stabilizační kolečka zasuněte nebo vytáhněte natolik, aby příslušný pružinový čep viditelně zaskočil (2).

☞ Proveďte zkoušku tahem a tlakem.



FIXAČNÍ PÁS

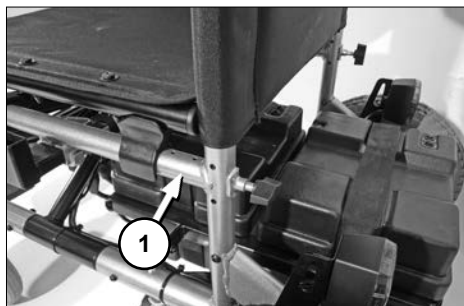
Fixační pás se položí za zadním upevněním sedací trubky okolo trubky rámu (1) a posuvným poutkem se opět připevní.

Upozornění:

Dodatečnou montáž fixačního pásu je třeba provádět pouze v odborném servisu!

Pozor:

- ! Fixační pás není součástí zádržného systému pro elektrický vozík či uživatele při přepravě v motorových vozidlech.



DRŽÁK HOLÍ

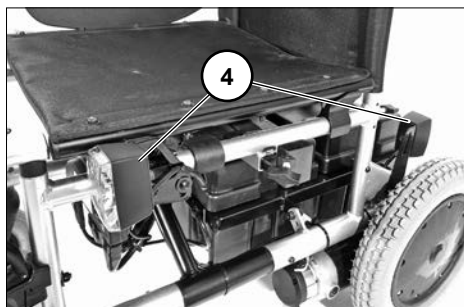
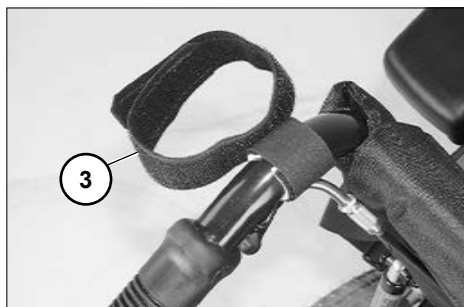
Hole, které vezete s sebou, postavte do kalíšku (2) a zafixujte suchým zipem (3).

OSVĚTLENÍ

Pro jízdy venku a na veřejných cestách lze elektrický vozík vybavit osvětlovací soustavou LED (4).

Osvětlení se ovládá pomocí ovládacího modulu.

-  Řiďte se návodem k obsluze < Ovládací modul > a bezpečnostními a všeobecnými pokyny k manipulaci pro < Elektrická vozidla >!

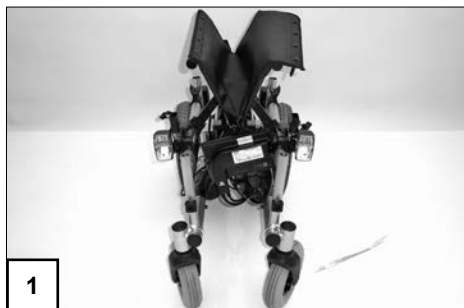


SKLÁDÁNÍ / ROZKLÁDÁNÍ

K přepravě v osobním automobilu lze elektrický vozík také složit [1].

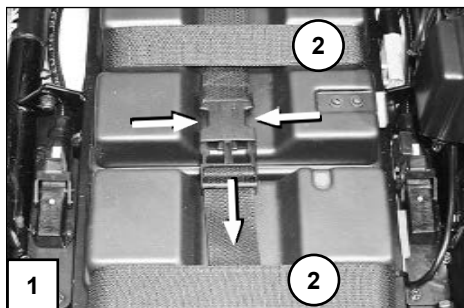
Skládání elektrického vozíku

1. Vypněte ovládací modul
 - ☞ Řiďte se při tom návodem k obsluze < Ovládací modul >.
2. Sejměte ovládací modul
(nutné pouze při nedostatku místa)
 - ☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Umístění ovládacího modulu na straně 14*.
3. Sejměte sedací polštář, je-li součástí vozíku
4. Sejměte opěrky rukou
(nutné pouze při nedostatku místa)
 - ☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Sejmutí opěrky ruky na straně 16*.
5. Sejměte stupačky
(nutné pouze při nedostatku místa)
 - ☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Sejmutí stupaček na straně 25*.
6. Sejměte zádobovou opěru
(nutné pouze při nedostatku místa)
 - ☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Sejmutí zádobové opěry na straně 17*.
7. Demontujte stabilizační kolečka
(nutné pouze při nedostatku místa)
 - ☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Zasunutí / vytažení zásuvných stabilizačních koleček na straně 27*.
8. Uvolněte sedací kurt
 - ☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Uvolnění sedacího kurtu na straně 20*.



9. Vyměňte baterii

Nejprve stiskněte k sobě pružinky přezky na pojistném popruhu baterie a rozepněte ho tak [1]. Pak baterie uchopte za ucho, vyndejte a opatrně postavte stranou (2).



10. Složte vozík

Vytáhněte konce pojistného popruhu baterie nahoru.

Abyste elektrický vozík složili snáze, na jedné straně ho trochu nakloňte. Potom obě strany vozíku přitáhněte k sobě.

Pozor:

- ! Nesahejte do oblasti křížové vzpěry
- nebo skládaných dílů. – Nebezpečí zhmoždění prstů.

Upozornění:

Díly sejmuté za účelem přepravy uložte bezpečně!



Rozložení elektrického vozíku

Při rozkládání postupujte takto:

1. Rozložte vozí

K rozložení elektrický vozík na jedné straně trochu nakloňte. Na straně, která stojí pevně na zemi, zatlačte trubku sedačky dolů až na doraz [1].

☞ Přitom bude možná nutné obě trubky sedačky přitlačit rukama.

Potom zatlačte klouby kříže držáku baterií dolů až na doraz [2].

Pozor:

- ! Nesahejte do oblasti křížové
- vzpěry nebo skládaných dílů. – Nebezpečí zhmždění prstů.

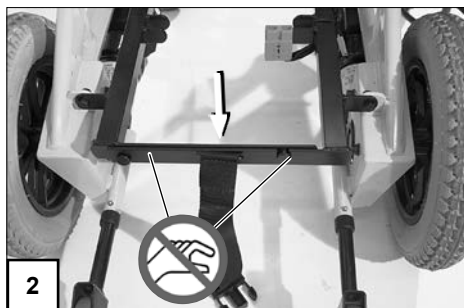
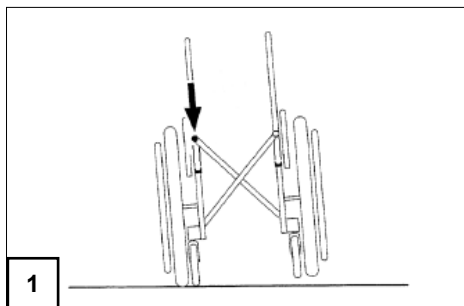
2. Nasadíte baterie

Pojistný popruh baterií položte stranou. Baterien zvedněte za ucho a položte do držáku (3).

☞ Dbejte na to, aby se přitom pojistka a značka na dané baterii nacházely na pravé straně ve směru jízdy.

Při zapínání pojistného popruhu baterií ved'te obě části přezky nad uchy baterií a zasuňte je do sebe tak, aby pružinky zacvakly [3].

☞ Pojistný popruh baterií případně utáhněte. Zatáhněte proto za konec popruhu.



3. Namontujte zpět demontované komponenty

☞ Všechny díly, které jste kvůli skládání odmontovali, opět pečlivě připevněte! Postupujte v obráceném pořadí než je uvedeno v kapitole *Skládání elektrického vozíku na straně 29*

Pozor:

- ! Nepoužívejte elektrický vozík bez
- namontovaných stupaček, zadové opěry a opěrek rukou!

Elektrický vozík je po kontrole funkce připraven k provozu.

☞ Zkontrolujte proto všechny namontované konstrukční díly, zda pevně sedí, a správné připojení všech konektorů.

NAKLÁDÁNÍ A PŘEPRAVA

- ☞ Nepoužívejte zádovou opěru, stupačky, opěrky rukou ani části kapoty ke zvedání elektrického vozíku!

Pozor:

- ! Před zvedáním elektrický vozík vy-
• pněte!

Nakládání

Elektrický vozík lze nakládat pomocí ramp nebo zvedacích plošin.

☞ Upozornění:

Respektujte bezpečnostní a všeobecné pokyny k manipulaci pro < Elektrická vozidla >, kapitola < Rampy a zvedací plošiny >.

Přeprava ve vozidlech

Jestliže elektrický vozík k přepravě ve vozidlech nechcete skládat, jsou např. z důvodu místa nutné níže uvedené kroky [1].

1. Sejměte ovládací modul
(nutné pouze při nedostatku místa)
☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Umístění ovládacího modulu na straně 14.*
2. Sejměte sedací polštář, je-li součástí vozíku
3. Sejměte opěrky rukou
(nutné pouze při nedostatku místa)
☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Sejmutí opěrky ruky na straně 16.*
4. Sejměte stupačky
(nutné pouze při nedostatku místa)
☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Sejmutí stupaček na straně 25.*
5. Sejměte zádovou opěru



(nutné pouze při nedostatku místa)

- ☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Sejmutí zádové opěry na straně 17.*
6. Demontujte stabilizační kolečka
(nutné pouze při nedostatku místa)
☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Zasunutí / vytažení zásuvných stabilizačních koleček na straně 27.*

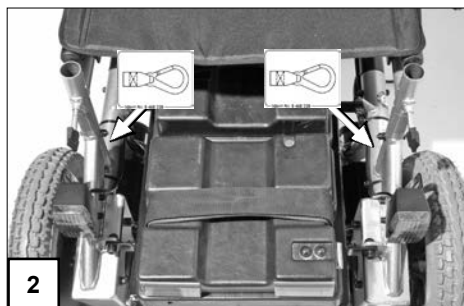
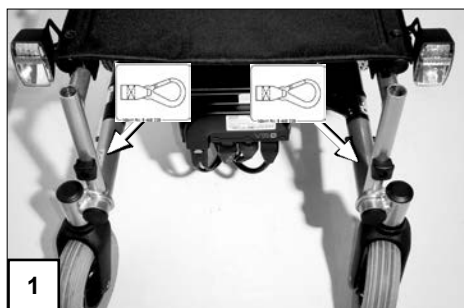
Pozor:

- ! Nepoužívejte vozík bez dílů, které
• jste předtím demontovali!

Zajištění při přepravě

Váš vozík zajistíte v přepravním vozidle upínacími popruhy. K zajištění vozíku použijete přední trubky rámu [1] a zadní trubky bočních rámu [2].

- ☞ Tyto upevňovací body jsou označené symbolem.
- ☞ Postup při zajišťování vozíku naleznete v dokumentu *< Bezpečnostní a všeobecné pokyny k manipulaci pro elektrická vozidla >*, kapitola *< Přeprava v motorových vozidlech nebo dopravních prostředcích >*.



Přeprava osob v motorovém vozidle

Zda je váš elektrický vozík povolený jako sedadlo k přepravě osob v motorovém vozidle, zjistíte na typovém štítku vozíku.

☞ Upozornění:

Respektujte příručku *< Bezpečnost s vozíky Meyra, i při přepravě v motorovém vozidle >!* – Tento dokument a další informace jsou dostupné na naší internetové stránce *< www.meyra.com >* v bodě *< Download Archiv >*.

ÚDRŽBA

Nedostatečná nebo zanedbaná péče a údržba vozíku znamenají omezení odpovědnosti výrobce.

Údržba

Níže uvedený plán údržby představuje vodítko k provádění údržbových prací.

- ☞ Nepředstavuje skutečný rozsah nutných prací zjištěných na vozíku.

Plán údržby

KDY	CO	POZNÁMKA
Před jízdou	Všeobecně Kontrola bezvadné funkce.	Kontrolu proveďte sami nebo s další osobou.
	Kontrola magnetické brzdy Přepínací páčku k přepínání mezi elektrickým a mechanickým provozem na obou stranách nastavte na elektrický provoz.	Kontrolu proveďte sami nebo s další osobou. Pokud se elektrickým vozíkem dá postrkovat, nechte brzdu obratem opravit v odborném servisu. – Nebezpečí úrazu!
Zejména před jízdou za tmy	Osvětlení Zkontrolujte bezvadnou funkci osvětlovací soustavy a reflektorů.	Kontrolu proveďte sami nebo s další osobou.
Každé 2 týdny (podle ujeté vzdálenosti)	Zkontrolujte tlak v pneumatikách Tlak v pneumatikách: 2,5 bar = 36 psi	Kontrolu proveďte sami nebo s další osobou. Použijte tlakoměr.
	Stavěcí šrouby Zkontrolujte, zda šrouby či matice pevně sedí.	Kontrolu proveďte sami nebo s další osobou. Uvolněné stavěcí šrouby pevně utáhněte. V případě potřeby vyhledejte odborný servis.

KDY	CO	POZNÁMKA
Každých 6-8 týdnů (podle ujeté vzdálenosti)	Přípevnění kol Zkontrolujte, zda šrouby či matice kol pevně sedí	Kontrolu proveďte sami nebo za pomoci další osoby. Uvolněné matice či šrouby kol pevně utáhněte a po 10 provozních hodinách resp. 50 km dotáhněte. V případě potřeby vyhledejte odborný servis.
Každé 2 měsíce (podle ujeté vzdálenosti)	Zkontrolujte profil pneumatik Minimální hloubka profilu = 1 mm	Vizuální kontrolu proveďte sami nebo s další osobou. Při ojetém profilu nebo poškození pneumatiky se obraťte na odborný servis za účelem opravy.
Každé 6 měsíce (podle četnosti používání)	Zkontrolujte – Čistota. – Celkový stav.	Viz < Údržba > v dokumentu < Bezpečnostní a všeobecné pokyny k manipulaci pro elektrická vozidla >. Kontrolu proveďte sami nebo za pomoci další osoby.
Doporučení výrobce: Každých 12 měsíců (podle četnosti používání)	Inspekční práce – Vozík – Nabíječka	Musí provádět prodejce.

Pojistky

Výměna pojistek

Před výměnou pojistek [1] odstavte elektrický vozík na rovné ploše a zajistěte proti rozjezdu (přepínací páčku přepněte do polohy pro elektrický provoz). Vypněte ovládací modul.

Pozor:

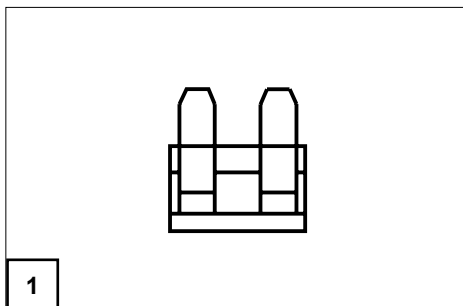
- ! Pojistku nahraďte pouze novou pojistkou stejného typu!

Nové pojistky jsou k dostání na čerpacích stanicích nebo u odborných prodejců.

⚠ Upozornění:

Při opakovaném přepálení pojistky nechte příčinu závady odstranit u odborného prodejce.

Ploché pojistky pro proud baterií (2) jsou umístěny v držáku v příslušném víku baterie a po výměně musejí v držáku pevně sedět.



Poškození vzduchem plněných pneumatik

- ⚠ K opravě pneumatiky doporučujeme použití pěnové patrony, která je k dostání u prodejce. – Potom neprodleň vyhledejte odborný servis.

Osvětlení

Osvětlení (1)+(2) je vybavené technikou LED s dlouhou životností.

Upozornění:

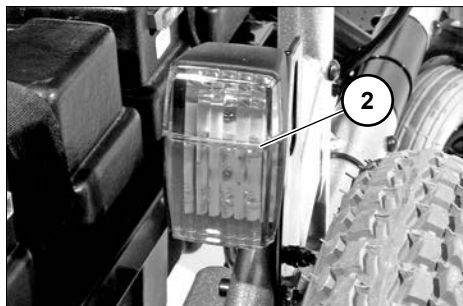
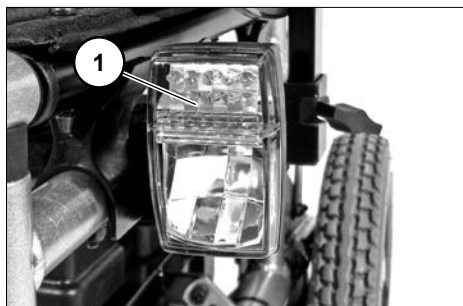
Je-li vadná jedna svítlna blinkrů, potom zbývající bliká s dvojnásobnou frekvencí.

 Vadnou svítilnu LED nechejte okamžitě opravit v odborném servisu.

Světlomet

Kryt světlometu (1) musí být nastavený tak, aby světelný kužel byl vidět na vozovce. – Spodní okraj kuželu nechejte nastavit na vzdálenost zhruba 3 metrů před vozíkem.

 V případě potřeby se obraťte na odborný servis, aby vám světlomet seřídili.



Odstranění poruch

Porucha	Příčina	Odstranění
Kontrolky baterie na ovládacím modulu se po zapnutí nerozsvítí.	Pojistka baterie je vadná nebo není správně zasunutá.	Vyměňte vadnou pojistku resp. očistěte kontakty a správně nasadte.
	Konektory napájení proudem bez kontaktu.	Zkontrolujte konektory.
Indikátor stavu baterie po zapnutí bliká.	Jeden z poháněcích motorů nebo oba jsou přepnuté na mechanický provoz.	Přepínací páčku k přepínání mezi elektrickým a mechanickým provozem na obou stranách přepněte na elektrický provoz.
	Konektor na jednom z motorů bez kontaktu.	Zkontrolujte konektory.
	Porucha elektroniky.	Nechejte opravit v odborném servisu. (mechanický provoz) Přepínací páčka v poloze pro elektrický provoz.
	Neuvedené poruchy.	Viz < Diagnostika chyb > v návodu k obsluze pro ovládací modul.
Osvětlení není aktivní.	Vadná síťlna LED.	Nechejte opravit nebo vyměnit v odborném servisu.
	Vadná elektronika osvětlení nebo jízdní elektronika.	Nechejte opravit nebo vyměnit v odborném servisu.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Dojezd

Dojezd závisí rozhodující měrou na těchto faktorech:

- stavu baterie,
- hmotnosti uživatele,
- rychlosti jízdy,
- způsobu jízdy,
- vlastnostech jízdní dráhy,
- podmínkách jízdy,
- okolní teplotě.

Jmenovité údaje, které uvádíme, jsou reálné za těchto podmínek:

- okolní teplota 27 °C.
- 100 % jmenovité kapacity baterií podle normy DIN.
- zánovní poháněcí baterie s více než 5 nabíjecími cykly.
- jmenovité zatížení 75 kg.
- bez opakovaného zrychlování.
- rovná jízdní dráha.

Dojezd značně snižuje:

- častá jízda do kopce,
- málo nabitá baterie,
- nízká okolní teplota (např. v zimě),
- časté rozjíždění a brždění (např. v městském provozu),
- staré, sulfatované baterie,
- nezbytně nutné, časté manévrování,
- snížená rychlost jízdy (zejména jízda krokem).

V praxi se přitom dojezd ještě dosažitelný za „normálních podmínek“ sníží na cca 80 – 40 % jmenovité hodnoty.

Stoupavost

Na stoupání a spády nad přípustné hodnoty (např. na rampy) se z bezpečnostních důvodů smí najíždět pouze vozíkem bez uživatele!

Model 9.500

Všechny údaje v níže uvedené tabulce se vztahují na standardní provedení příslušného modelu.

Rozměrová tolerance ± 1 cm, $\pm 2^\circ$.

Model: **9.500**

Typový štítek: vzadu, vpravo dole pod bočním rámem

Třída použití podle DIN EN 12184: třída A + B

Životnost: 5 let

Hladina hluku: < 70 dB(A)

Stupeň krytí: IP X4

Elektroinstalace:

Řízení pohonu 6 km/h: 24 V / 60 A max.

Hlavní pojistka: 2 x 60 A

Osvětlení (volitelná výbava): technika LED 12 V

Rozměry: **min. / max. / z výroby**

Celková délka (se stupačkami): 1100 / 1100 / 1100 mm

Celková délka (bez stupaček): 890 / 890 / 890 mm

Celková šířka: 590 / 700 / 590 mm

Výška: 910 / 910 / 910 mm

Přední výška sedu:

Sedací kurt: 51 / 51 / 51 cm

Hloubka sedu: 43 / 43 / 43 cm

Šířka sedu (plynule nastavitelná pomocí opěrek rukou): 38 / 55 / 43 cm

Sklon sedačky mechanicky: 4° / 4° / 4°

Délka zádové opěry:

Standardní /řemínková záda: 40 / 40 / 40 cm

Úhel sklonu zádové opěry mechanicky: 0° / 0° / 0°

Úhel sklonu zádové opěry elektricky: 0° / 30° / 0°

Vzdálenost zádové opěry od přední hrany opěrky ruky:

u standardního sedacího kurtu: 32 / 38 / 35 cm

Výška opěrek rukou od horní hrany sedačky: 21 / 30 / 21 cm

Délka bérce (bez sedacího polštáře):

Sedací kurt: 36 / 50 / 46 cm

Úhel polohovací stupačky, kód 93: 70° / 70° / 70°

Úhel polohovací stupačky, kód 92: 70° / 0° / 70°

Kola:

Řídicí kolečko:

ø 200 x 50 mm (8") dušové pneumatiky:(35 psi) max. 2,5 bar
ø 200 x 50 mm (8 "):proti propíchnutí

Poháněcí kolo:

ø 320 x 60 mm (12,5") dušové pneumatiky:(35 psi) max. 2,5 bar
ø 320 x 60 mm (12,5 "):proti propíchnutí

Transportní rozměry:

Délka (vč. stabilizačních koleček, bez stupáčků):890 mm
Šířka (bez opěrek rukou): 590 / 700 / 590 mm
Výška (bez opěrek rukou, záda sejmutá):520 mm
Šířka ve složeném stavu:400 mm
Výška ve složeném stavu (bez opěrek rukou, záda sejmutá):660 mm

Klimatické údaje:

Teplota okolního prostředí: -25 °C až +50 °C
Teplota skladování s bateriemi: -25 °C až +50 °C
Teplota skladování bez baterií: -40 °C až +65 °C

Baterie, uzavřené:

Baterie:2 x 12 V 38 Ah (5 h) / 45 Ah (20 h)
Max. rozměr baterie (dxšxv): 19,8 x 16,6 x 17,1 cm

Dojezd (viz jízdní výkon):

45 Ah (20 h) při 6 km/h: cca 30 km

Nabíječka

Doporučujeme nabíječku (při objednávce "bez nabíječky"):

pro baterie do max. 65 Ah (20 h) 24 V / 6 A
pro baterie do max. 85 Ah (20 h) 24 V / 8 A
pro baterie do max. 125 Ah (20 h) 24 V / 12 A
Max. nabíjecí proud: 6 A

Výkon - elektrický (viz ujetá vzdálenost):

rychlost vpřed: 6 km/h
Trvalý výkon motoru: S1 180 W
Výkon motoru S2: 250 Watt

Výkon - mechanický (viz ujetá vzdálenost):

Výška překážky nahoru:.....	max. 60 mm
Výška překážky dolů:.....	max. 50 mm
Světlost (nejnižší součást):	55 mm
Poloměr otáčení:	cca 1250 mm
Prostor pro otáčení:	cca 1250 mm
Příp. stoupání:.....	7° (12 %)
Příp. spád:.....	7° (12 %)
Příp. příčný spád:.....	7° (12 %)
Statická bezpečnost proti převrácení do všech směrů:.....	8,5° (15 %)

Hmotnosti (základní výbava)

Přípust. celková hmotnost:.....	201 kg
Přípust. zatížení osy přední:	100 kg
Přípust. zatížení osy zadní:.....	140 kg
Max. hmotnost uživatele:	120 kg
Max. přítěž:	10 kg

Hmotnost prázdného vozíku (s opěrkami rukou a stupačkami):

s bateriemi 45 Ah, uzavřenými (à 14 kg):	cca 71 kg
bez baterií:.....	cca 57 kg

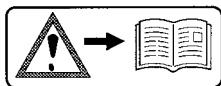
 *Všechny hmotnostní údaje se vztahují na základní výbavu bez elektrického nastavování.*

opěrka ruky kód 106 (pár).....	3,2 kg
stupačka kód 92/805 (pár)	4,0 kg
stupačka kód 93/805 (pár)	1,8 kg

Hmotnost nejtěžší jednotlivé komponenty:

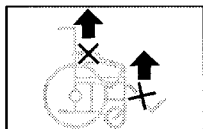
Baterie:	14 kg
----------------	-------

Význam štítků na elektrickém vozíku



Pozor!

Přečtěte si návod k obsluze i přiloženou dokumentaci.



Elektrický vozík nezvedejte za opěrky rukou ani za stu-
pačky.

Odnímatelné díly nejsou vhodné k přenášení.



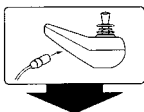
Elektrický provoz



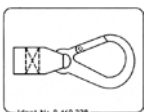
Mechanický provoz



Postrkujte pouze po rovných plochách.



Upozornění na nabíjecí zdířce



Možnost připevnění přepravních pojistek.



Upozornění na nebezpečí zhmoždění. – Nesahejte do-
vnitř

Význam symbolů na typovém štítku



Výrobce



Objednací číslo



Sériové číslo



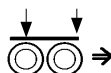
Datum výroby (rok – kalendářní týden)



Přípust. hmotnost uživatele



Přípust. celková hmotnost



Přípust. zatížení os



Přípust. stoupání



Přípust. klesání

max. ... km/h Přípust. maximální rychlost



Produkt je povolený jako sedadlo k přepravě v motorovém vozidle



Produkt **není** povolený jako sedadlo k přepravě v motorovém vozidle.

POTVRZENÍ O PROHLÍDCE

Data vozidla:

Model:

Č. dodacího listu:

Sériové č. (SN):

Doporučená bezpečnostní prohlídka 1. rok
(nejpozději každých 12 měsíců)

Razítko prodejce:

Podpis: _____

Místo, datum: _____

Příští bezpečnostní prohlídka za 12 měsíců

Datum: _____

Doporučená bezpečnostní prohlídka 2. rok
(nejpozději každých 12 měsíců)

Razítko prodejce:

Podpis: _____

Místo, datum: _____

Příští bezpečnostní prohlídka za 12 měsíců

Datum: _____

Doporučená bezpečnostní prohlídka 3. rok
(nejpozději každých 12 měsíců)

Razítko prodejce:

Podpis: _____

Místo, datum: _____

Příští bezpečnostní prohlídka za 12 měsíců

Datum: _____

Doporučená bezpečnostní prohlídka 4. rok
(nejpozději každých 12 měsíců)

Razítko prodejce:

Podpis: _____

Místo, datum: _____

Příští bezpečnostní prohlídka za 12 měsíců

Datum: _____

Doporučená bezpečnostní prohlídka 5. rok
(nejpozději každých 12 měsíců)

Razítko prodejce:

Podpis: _____

Místo, datum: _____

Příští bezpečnostní prohlídka za 12 měsíců

Datum: _____

RUČENÍ / ZÁRUKA

Za tento výrobek přebíráme v rámci našich všeobecných obchodních podmínek zákonné ručení a záruku v souladu s naším prokázáním kvalitním servisem. V případě záručních nároků se s níže uvedeným ZÁRUČNÍM KUPÓNEM s vyplněnými potřebnými údaji o označení modelu, čísle dodacího listu s datem dodávky a sériovým číslem (SN) obraťte na vašeho prodejce.

Sériové číslo (SN) naleznete na typovém štítku.

Předpokladem pro uznání nároků z ručení resp. záruky je v každém případě používání výrobku podle účelu určení, používání originálních náhradních dílů u prodejců a pravidelné provádění údržby a prohlídek.

Záruka je vyloučena u poškození povrchové úpravy, pneumatik kol, poškození kvůli uvolněným šroubům nebo maticím a opotřeбенým upevňovacím otvorům v důsledku častých montážních prací.

Dále jsou vyloučeny škody na pohonu a elektronice, které jsou následkem nepřiměřeného čištění pomocí parních čističů resp. úmyslného nebo neúmyslného namočení komponent.

Poruchy způsobované zdroji záření jako jsou mobilní telefony s vysokým vysílacím výkonem, hi-fi zařízení a jiné silné rušivé zářiče mimo specifikace normy

nelze uplatnit jako nároky z ručení resp. záruky.

Pozor:

- ! Nerespektování návodu k obsluze, neodborně prováděná údržba a zejména technické změny a doplňky (nástavby) bez našeho souhlasu vedou k zániku jak záručních nároků, tak k ručení za výrobek všeobecně.

Upozornění:

Tento návod k obsluze je součástí výrobku a při změně uživatele nebo majitele se k němu musí přiložit.

Technické změny ve smyslu pokroku si vyhrazujeme.



Tento výrobek je ve shodě se směrnicí EU 93/42/EHS pro zdravotnické výrobky.

Záruční kupón

Vyplňte prosím! V případě potřeby zkopírujte a kopii pošlete vašemu prodejci.

Ručení / Záruka

Označení modelu:

Č. dodacího listu:

SN (viz typový štítek):

Datum dodávky:

Razítko prodejce:

Potvrzení o prohlídce při předání vozíku

Data vozidla:

Sériové č. (SN):

Model:

Č. dodacího listu:

Razítko prodejce:

Podpis: _____

Místo, datum: _____

Příští bezpečnostní prohlídka za 12 měsíců

Datum: _____

Distributor pro ČR

MEYRA ČR s.r.o.

Sídlo: Hrusická 2538/5, 141 00 Praha 4

tel. 272 761 102, mail: meyra@meyra.cz

Pobočky: Ostrava, Janské Lázně, České Budějovice, Brno,
Liberec, Plzeň

www.meyra.cz

┌ Váš prodejce:

┐

└

┐

MEYRA®
Usnadníme lidem pohyb.

Výrobce: MEYRA GmbH
Meyra-Ring 2 · D-32689 Kalletal-Kalldorf
Postfach 1 210 · D-32586 Vlotho
Fon +49 (0)5733 922-311
Fax +49 (0)5733 922-9311
info@meyra.com
www.meyra.com